

中华经典诵读工程丛书



海内外各界力量全球推动  
千百万儿童数年实践硕果

# 礼记 (选)

LI JI

北京四海经典文化传播中心 编



中华书局



中华经典诵读工程丛书

# 礼 记(选)

北京四海经典文化传播中心 编

中华书局

**图书在版编目(CIP)数据**

礼记(选)/北京四海经典文化传播中心编. —北京:中华书局,2005  
(中华经典诵读工程丛书)

ISBN 7-101-04762-9

I. 礼… II. 北… III. 礼仪—中国—古代—青少年读物 IV. K892.9 -49

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 080795 号

**责任编辑 王军**

**封面设计 海洋**

**礼记(选)**

LI JI

北京四海经典文化传播中心 编

---

中华书局出版

(北京市丰台区太平桥西里 38 号 100073)

北京东方圣雅印刷有限公司印刷

字数 35 千字 开本 850 × 1168 毫米 1/16 印张 9

2005 年 7 月北京第一版 2005 年 7 月第一次印刷

印数 1 - 10000

---

ISBN 7-101-04762-9/I · 641

定价:15.00 元



# 精·熟·悟·用·巧·新

## ——《中华经典诵读工程丛书》序

经典教育在海内外开展十年，越来越多的人已经看到，中国人正处于有史以来最大的一次求学世界的历程，与此同时，中华经典也正在经历有史以来最大的一次普及、弘扬和光大。这套“中华经典诵读工程丛书”，就是诞生于这样的氛围之中。第一辑入选篇目有：《论语》、《孟子》、《礼记(选)》、《大学·中庸·孝经》、《周易》、《道德经·黄帝内经(选)》、《三字经·百家姓·千字文·蒙求》、《弟子规·龙文鞭影》、《声律启蒙·笠翁对韵》，共九种。这九种图书中，既有中华文化的传世经典，又有中华文化的传统入门读物，言语隽永，含义深远；既有文化积累、智慧启蒙的作用，又有规范言行、培养人格的功能，非常适合儿童诵读。

本套丛书的体例是原文加注音，古今字、通假字以右下角黑框标出，人名、地名、朝代名等专有名词以改变拼音字体的形式标出。出于保护儿童视力的需要，我们采用了大字排版的版式，希望孩子能在轻松的阅读中进行背诵。为了保证本套丛书的质量，我们请专业学者在这些经典通行本的基础上进行注音和校勘，并请权威专家进行审定，以保证本套图书的质量。

读书要讲究方法。方法对头，事半功倍。一些大德告诫说：读书贵在读经典，读经典贵在熟读。熟读而后能悟，悟而后能用，用而后生巧，巧而后出新。这也是经典诵读工程推出的初衷。总起来就是精、熟、悟、用、巧、新六个字。其中，悟、用、巧、新这四个过程中是有解释的。但是解释最好在精、熟的基础上进行。至于在心无旁骛、一心熟读的过程中开悟、证悟，那更是了不得的事情，一般所谓解释都用不着了。

读经典就是平素说的精读。精读就是选择最好的书来读，把它读熟，背出来，默写出来。一熟就把书本变成自己的东西，等于放在自家的仓库里，在哪个柜子的哪一层，都知道。随用随取，不会搞错。用多了，自然心灵手巧，会有神来之笔、天造之功。不晓得哪里来的新思路，新主意，新做法。孔子在《周易·系辞》里说“阴阳不测之谓神”，浑然天成，大概就是这种境界了。

精、熟、悟、用、巧、新——六个字中，精、熟是根基，悟字是关键。悟是左边一个心(心)、右边一个我(吾)，我自己心灵开悟、自己证悟。自己懒得去悟，等着别人讲解，久了自己大脑萎缩，心机不转，手脚不灵，把自己废了。或者好为人师，讲个不停，不给别人自悟的机会，造成他人大脑萎缩、心机不转，手脚不灵，等于把别人废了。古德说：“塞人悟门，罪莫大焉。”别人的悟门不要塞，自己的悟门不要堵，有人认为这是中国古代经典教育的一大诀窍。

## 这个诀窍——

第一是充分相信每个人自己的力量。用现代话说，是以学生为中心，以学生自己学习为主。反过来就不行，譬如母鸡孵小鸡，刚刚孵几分钟，就迫不及待，用喙把蛋壳啄开，结果连蛋黄蛋青都流出来，小鸡连影子都没有。这就叫塞人悟门。开门迎客，太客气了，热得烫手，搞得人家坐也不是，站也不是，搞得人家不好意思再来，就是关门的高招，拒客的妙策。开早了、开多了、开宽了、开深了，都是塞。简言之，滥开就是塞，把学生耳朵捅开往里灌，就是塞。这里所谓学生，包括一切读经典的人，小孩子和大人都算，读经典的老师也算，因为老师读经典的时候就是学生。

第二是尊师重教。经典是圣人贤人的话，圣贤是大家的老师，我们读经典，就要对圣贤和圣贤的教导起恭敬心、尊重心，不要随意解释，不要望文生义，不要勉强猜测。怎么办？熟读了再说。熟读就是接触圣贤的原话，等于亲聆圣贤教诲，“与经典同行，与圣贤为友”。好比圣贤就在眼前，无比亲切，耳提面命。直接听圣贤讲话，直截了当，不掺水，无盗版，不需要中间人传话，不轻信道听途说。

第三，得意忘言，离名绝相。语言这个东西，难得说圆满。“名可名，非常名”，言不尽意，“一解释就错”的情况多，更何况意不尽理，理不尽事。圣贤的话，句句实在，不止是说说而已，根本是实证所得。实证所得之意，往往是普通的言语说不尽、道不明的，常常是因人而异、看人说话、因材施教的。贵在对机，贵在得意忘言，离名绝相，付诸行动，在践行中体悟、证悟，而不是寻章摘句，死读书，死讲解。

第四，各类经典的解释，需要过来人，需要明白人，更需要圣贤身教。按照《说文》，所谓教，乃是上行下效的意思。身教重于言教。说多了，言过其实，自己没实证，别人也没实证，就容易把说教看破。看破了经典，谁还读呢？也许是没看破，真的看破就好了，得意忘言了。翻开《论语·阳货第十七》，孔子说：我不想说什么了。天说了什么呢？四季运行，万物生长，天说了什么呢？《论语·里仁第四》又说：“君子欲讷于言而敏于行。”如果没有实证的解释，没有严格的践行，没有得意忘言的功夫，很可能把经典解释成离经叛道的空话、大话、怪话。有识之士预言：知识经济中，最大的风险乃是知识风险、经验风险。强不知以为知，就是风险的一种。这也是古人经常提醒的。这个提醒值得注意。在没有圣贤的场合，虽然人人可以畅所欲言，但是不可自以为是。相互交流、共同探讨是可以的，是值得提倡的，但是把一孔之见和主观臆测当作真知灼见，用以注释经典，就可能害人害己，很可能会把解经变成毁经，铸成大错。

第五，自悟贵在无心。有心悟道，难得一悟。无心悟道吗？然而无心则无我，谁在悟道呢？都值得思考。《论语·子罕第九》说：“子绝四：毋意，毋必，毋固，毋我。”看来是主张把我字丢掉，把偏狭的臆测丢掉。虽然说代人吃饭、替人读书、替人悟道都做不到，然而自己亲自吃、亲自读、亲自悟的时候，却不能自以为是“皇上”，反而要放下这个“朕”、这个“我”、这个皇位，学“无位真人”，虚怀若谷，上下与天地同流，拜众人为师，才成。不过这样说，似乎已经在解经典，进了自己所设的禁区，因此需要补充一句：此话属于自言自语，也可以



作为畅所欲言的一孔之见，仅供交流。有了这种心理准备，虽然有所注释，有所交流，大概就不担心毁经之过了。正如《楞严经》历数修行中种种毛病偏颇时所说的三句话：“暂得如是，非为圣证。不作圣心，名善境界。若作圣解，即受群邪。”又说：“悟则无咎。”用科学精神来说，就是主张在研究实验过程中，不要把阶段性成果（暂得如是）当作最终真理顶礼膜拜（非为圣证，不作圣心），明白了这一点（悟），有些毛病缺点也不要紧（则无咎），也是好事（名善境界）。否则就会把片面的东西当作全体（若作圣解），迷在局部出不来，很容易犯各种错误（即受群邪）。

第六，以经解经。经典读多了，融会贯通：这本经典讲得详细的，那本经典中可能只是提一下；这本经典没说的，那本经典可能说了。就一本经典而言，前文没说的，后文可能说了；一处简单提到的，别处可能详说。多读经典，用经典注解经典，靠经典领悟经典，是个好办法。

有了好书，有了好方法，那就开始读吧。

中华经典诵读工程丛书编委会  
2005年7月

# 目 录

lǐ yùn dì jiǔ 礼运第九 .....	(1)
xué jì dì shí bā 学记第十八 .....	(21)
yuè jì dì shí jiǔ 乐记第十九 .....	(30)
jīng jiě dì èr shí liù 经解第二十六 .....	(66)
āi gōng wèn dì èr shí qī 哀公问第二十七 .....	(71)
zhòng ní yàn jū dì èr shí bā 仲尼燕居第二十八 .....	(79)
kǒng zǐ xián jū dì èr shí jiǔ 孔子闲居第二十九 .....	(87)
bǎi jì dì sān shí èr 表记第三十二 .....	(92)
zī yī dì sān shí sān 缁衣第三十三 .....	(109)
rú xíng dì sì shí yī 儒行第四十一 .....	(121)



lǐ yùn dì jiǔ  
礼运第九

xī zhě Zhòng ní yù yú zhà bīn shì bì chū yóu yú  
昔者仲尼与于蜡宾，事毕，出游于  
guàn zhī shàng kuì rán ér tàn Zhòng ní zhī tàn gài tàn Lǔ  
观之上，喟然而叹。仲尼之叹，盖叹鲁  
yě Yán yǎn zài cè yuē jūn zǐ hé tàn Kǒng zǐ  
也。言偃在侧，曰：“君子何叹？”孔子  
yuē dà dào zhī xíng yě yǔ Sān dài zhī yīng Qiū wèi zhī  
曰：“大道之行也，与三代之英，丘未之  
dài yě ér yǒu zhì yān  
逮也，而有志焉。

dà dào zhī xíng yě tiān xià wéi gōng xuǎn xián yǔ  
“大道之行也，天下为公，选贤与  
néng jiǎng xìn xiū mù gù rén bù dú qīn qí qīn bù dù  
能，讲信修睦。故人不独亲其亲，不独  
zǐ qí zǐ shǐ lǎo yǒu suǒ zhōng zhuàng yǒu suǒ yòng yòu yǒu  
子其子，使老有所终，壮有所用，幼有





suǒ zhǎng guān guǎ gū dú fèi jí zhě jiē yǒu suǒ yǎng nán  
所长，矜<sub>鳏</sub>寡孤独废疾者皆有所养，男  
yǒu fèn nǚ yǒu guī huò wù qí qì yú dì yě bù bì  
有分，女有归。货恶其弃于地也，不必  
cáng yú jǐ lì wù qí bù chū yú shēn yě bù bì wèi jǐ  
藏于己；力恶其不出于身也，不必为己。  
shì gù móu bì ér bù xīng dào qiè luàn zéi ér bù zuò gù  
是故谋闭而不兴，盗窃乱贼而不作。故  
wài hù ér bù bì shì wèi dà tóng  
外户而不闭，是谓大同。

2  
  
坤

jīn dà dào jì yǐn tiān xià wéi jiā gè qīn qí  
“今大道既隐，天下为家。各亲其  
qīn gè zǐ qí zǐ huò lì wèi jǐ dà rén shì jí yǐ wéi  
亲，各子其子，货力为己。大人世及以为  
lǐ chéng guō gōu chí yǐ wéi gù lǐ yì yǐ wéi jì yǐ  
礼，城郭沟池以为固，礼义以为纪，以  
zhèng jūn chén yǐ dǔ fù zǐ yǐ mù xiōng dì yǐ hé fū  
正君臣，以笃父子，以睦兄弟，以和夫  
fù yǐ shè zhì dù yǐ lì tián lǐ yǐ xián yǒng zhì yǐ  
妇，以设制度，以立田里，以贤勇知<sub>智</sub>，以  
gōng wèi jǐ gù móu yòng shì zuò ér bīng yóu cǐ qǐ  
功为己。故谋用是作，而兵由此起。  
Yǔ Tāng Wén Wǔ Chéng wáng Zhōu gōng yóu cǐ qí  
禹、汤、文、武、成王、周公，由此其



xuǎn yě cǐ liù jūn zǐ zhě wèi yǒu bù jǐn yú lǐ zhě  
选也。此六君子者，未有不谨于礼者  
yě yǐ zhù qí yì yǐ kǎo qí xìn zhù yǒu guò xíng rén  
也。以著其义，以考其信，著有过，刑仁  
jiǎng ràng shì mǐn yǒu cháng rú yǒu bù yóu cǐ zhě zài shì  
讲让，示民有常。如有不由此者，在執  
zhě qù zhòng yǐ wéi yāng shì wèi xiǎo kāng  
者去，众以为殃。是谓小康。”

Yán yǎn fù wèn yuē rú cǐ hū lǐ zhī jí yě  
言偃复问曰：“如此乎礼之急也？”

Kǒng zǐ yuē fú lǐ xiān wáng yǐ chéng tiān zhī dào yǐ  
孔子曰：“夫礼，先王以承天之道，以  
zhì rén zhī qíng gù shī zhī zhě sǐ dé zhī zhě shēng  
治人之情，故失之者死，得之者生。  
3  
屯

shī yuē xiàng shǔ yǒu tǐ rén ér wú lǐ rén ér  
《诗》曰：‘相鼠有体，人而无礼。人而  
wú lǐ hú bù chuán sǐ shì gù fú lǐ bì běn yú tiān  
无礼，胡不遄死？’是故夫礼必本于天，  
xiào yú dì liè yú guǐ shén dá yú sāng jì shè  
孝于地，列于鬼神。达于丧、祭、射、  
yù guàn hūn cháo pìn gù shèng rén yǐ lǐ shì zhī  
御、冠、昏、朝、聘。故圣人以礼示之，  
gù tiān xià guó jiā kě dé ér zhèng yě  
故天下国家可得而正也。”



Yán yǎn fù wèn yuē fū zǐ zhī jí yán lǐ yě kě  
言偃复问曰：“夫子之极言礼也，可  
dé ér wén yú Kǒng zǐ yuē wǒ yù guān Xià dào shì  
得而闻与。欤？”孔子曰：“我欲观夏道，是  
gù zhī Qǐ ér bù zú zhēng yě wǔ dé xià shí yān  
故之杞，而不足征也，吾得《夏时》焉。  
wǒ yù guān Yīn dào shì gù zhī Sòng ér bù zú zhēng yě  
我欲观殷道，是故之宋，而不足征也，  
wú dé kūn qián yān kūn qián zhī yì xià shí  
吾得《坤乾》焉。《坤乾》之义，《夏时》  
zhī děng wǔ yǐ shì guān zhī fú lǐ zhī chū shǐ zhū yǐn  
之等，吾以是观之。夫礼之初，始诸饮  
shí qí fán shǔ bǎi tún wā zūn ér póu yǐn kuài fú ér  
食，其燔黍捭豚，汙尊而抔饮，蕡块桴而  
tǔ gǔ yóu ruò kě yǐ zhì qí jìng yú guǐ shén jí qí sǐ  
土鼓，犹若可以致其敬于鬼神。及其死  
yě shēng wū ér háo gào yuē gāo mǒu fù rán hòu fǎn  
也，升屋而号，告曰：‘皋某复！’然后饭  
xīng ér jū shú gù tiān wàng ér dì cáng yě tǐ pò zé  
腥而苴孰，故天望而地藏也。体魄则  
jiàng zhì qì zài shàng gù sǐ zhě běi shǒu shēng zhě nán  
降，知气在上，故死者北首，生者南  
xiàng jiē cóng qí chū  
乡，皆从其初。



xī zhě xiān wáng wèi yǒu gōng shì dōng zé jū yíng kū  
 “昔者先王未有宫室，冬则居营窟，  
 xià zé jū zēng cháo wèi yǒu huǒ huà shí cǎo mù zhī shí  
 夏则居楨巢。未有火化，食草木之实，  
 niǎoshòu zhī ròu yǐn qí xuè rú qí máo wèi yǒu má sī  
 鸟兽之肉，饮其血，茹其毛；未有麻丝，  
 yì qí yǔ pí  
 衣其羽皮。

hòu shèng yǒu zuò rán hòu xiū huǒ zhī lì fàn jīn hé  
 “后圣有作，然后修火之利，范金合  
 tǔ yǐ wéi tái xiè gōng shì yǒu hù yǐ páo yǐ fán yǐ  
 土以为台榭、宫室、牖户；以炮以燔，以  
 pēng yǐ zhì yǐ wéi lǐ lào zhì qí má sī yǐ wéi bù  
 烹以炙，以为醴酪；治其麻丝，以为布  
 bó yǐ yǎng shēng sòng sǐ yǐ shì guǐ shén shàng dì jiē cóng  
 帛，以养生送死，以事鬼神上帝，皆从  
 qí shuò  
 其朔。

gù xuán jiǔ zài shì lǐ zhǎn zài hù jì tí  
 “故玄酒在室，醴醕在户，粢醍  
 zài táng chéng jiǔ zài xià chén qí xī shēng bèi qí dǐng  
 在堂，澄酒在下。陈其牺牲，备其鼎  
 zǔ liè qí qín sè guǎn qìng zhōng gǔ xiū qí zhù  
 祖，列其琴瑟、管磬、钟鼓，修其祝、



jí jiāng shàng shén yǔ qí xiān zǔ yǐ zhèng jūn chén yǐ  
嘏，以降上神与其先祖，以正君臣，以  
dǔ fù zǐ yǐ mù xiōng dì yǐ qí shàng xià fū fù yǒu  
笃父子，以睦兄弟，以齐上下。夫妇有  
suǒ shì wèi chéng tiān zhī hù  
所，是谓承天之祜。

zuò qí zhù hào xuán jiǔ yǐ jì jiàn qí xuè máo  
“作其祝号，玄酒以祭，荐其血毛，  
xīng qí zǔ shú qí yáo yǔ qí yuè xí shū bù yǐ  
腥其俎，孰熟其肴，与其越席，疏布以  
mì yì qí huàn bó lǐ zhǎn yǐ xiān jiàn qí fán zhì  
幕。衣其浣帛，醴醕以献，荐其燔炙。  
jūn yǔ fū rén jiāo xiān yǐ jiā hún pò shì wèi hé mò  
君与夫人交献，以嘉魂魄，是谓合莫。

rán hòu tuì ér hé pēng tǐ qí quǎn shǐ niú yáng  
“然后退而合亨，体其犬豕牛羊，  
shí qí fǔ guǐ biān dòu xíng gēng zhù yǐ xiào gào jiǎ  
实其簠、簋、笾、豆、铏羹。祝以孝告，嘏  
yǐ cí gào shì wèi dà xiáng cǐ lǐ zhī dà chéng yě  
以慈告，是谓大祥。此礼之大成也。”

Kǒng zǐ yuē wū hū āi zāi wǒ guān Zhōu  
孔子曰：“於嗚呼哀哉！我观周  
dào Yōu Lì shāng zhī wǔ shě Lǔ hé shì yǐ Lǔ zhī jiāo  
道，幽、厉伤之，吾舍鲁何适矣！鲁之郊



dì fēi lǐ yě Zhōu gōng qí shuāi yǐ Qǐ zhī jiāo yě  
禘，非礼也，周公其衰矣！杞之郊也，  
Yǔ yě Sòng zhī jiāo yě Xiè yě shì tiān zǐ zhī shì shǒu  
禹也；宋之郊也，契也。是天子之事守  
yě gù tiān zǐ jì tiān dì zhū hóu jì shè jì  
也。故天子祭天地，诸侯祭社稷。

zhù jiǎ mò gǎn yì qí cháng gǔ shì wèi dà jiǎ  
“祝嘏莫敢易其常古，是谓大假嘏。”  
zhù jiǎ cí shuō cáng yú zōng zhù wū shǐ fēi lǐ yě  
祝嘏辞说，藏于宗、祝、巫、史，非礼也，  
shì wèi yōu guó  
是谓幽国。

zhǎn jiǎ jí shī jūn fēi lǐ yě shì wèi jiàn jūn  
“醯鬯及尸君，非礼也，是谓僭君。  
miǎn biàn bīng gé cáng yú sī jiā fēi lǐ yě shì wèi  
“冕弁兵革藏于私家，非礼也，是谓  
xié jūn  
胁君。

dà fū jù guān jì qì bù jiǎ shēng yuè jiè jù  
“大夫具官，祭器不假，声乐皆具，  
fēi lǐ yě shì wèi luàn guó  
非礼也，是谓乱国。

gù shì yú gōng yuē chén shì yú jiā yuē pǔ sān  
“故仕于公曰臣，仕于家曰仆。三



nián zhī sāng yǔ xīn yǒu hūn zhě jī bù shǐ yǐ cuī  
年之丧，与新有昏者，期不使。以衰。  
cháng rù cháo yǔ jiā pǔ zá jū qí chí fēi lǐ yě shì wèi  
裳入朝，与家仆杂居齐齿，非礼也，是谓  
jūn yǔ chén tóng guó  
君与臣同国。

gù tiān zǐ yǒu tián yǐ chǔ qí zǐ sūn zhū hóu yǒu guó  
“故天子有田以处其子孙，诸侯有国  
yǐ chǔ qí zǐ sūn dà fū yǒu cài yǐ chǔ qí zǐ sūn shì wèi  
以处其子孙，大夫有采以处其子孙，是谓  
zhì dù  
制度。

gù tiān zǐ shì zhū hóu bì shè qī zǔ miào ér bù  
“故天子适诸侯，必舍其祖庙，而不  
yǐ lǐ jí rù shì wèi tiān zǐ huài fǎ luàn jì zhū hóu fēi wèn  
以礼籍入，是谓天子坏法乱纪；诸侯非问  
jí diào sāng ér rù zhū chén zhī jiā shì wèi jūn chén wéi xuè  
疾吊丧，而入诸臣之家，是谓君臣为谑。

shì gù lǐ zhě jūn zhī dà bǐng yě suǒ yǐ bié xián  
“是故礼者，君之大柄也，所以别嫌，  
míng wēi bīn guǐ shén kǎo zhì dù bié rén yì suǒ yǐ zhì zhèng ān  
明微傧鬼神考制度别仁义，所以治政安  
jūn yě  
君也。



gù zhèng bú zhèng zé jūn wèi wēi jūn wèi wēi zé dà  
 “故政不正则君位危，君位危则大  
 chén bēi xiǎo chén qiè xíng sù ér sú bì zé fǎ wú  
 臣倍背，小臣窃。刑肃而俗敝，则法无  
 cháng fǎ wú cháng ér lǐ wú liè lǐ wú liè zé shì bù shì  
 常，法无常而礼无列，礼无列则士不事  
 yě xíng sù ér sú bì zé mǐn fú guī yě shì wèi cī  
 也。刑肃而俗敝，则民弗归也。是谓疵  
 guó  
 国。”

9  
 gù zhèng zhě jūn zhī suǒ yǐ cáng shēn yě shì gù  
 “故政者，君之所以藏身也。是故  
 fú zhèng bì běn yú tiān xiào yǐ jiàng mìng mìng jiàng yú  
 夫政必本于天，殷效以降命。命降于  
 shè zhī wèi xiào dì jiàng yú zǔ miào zhī wèi rén yì jiàng  
 社之谓殷效地，降于祖庙之谓仁义，降  
 yú shān chuān zhī wèi xīng zuò jiàng yú wǔ sì zhī wèi zhì dù  
 于山川之谓兴作，降于五祀之谓制度。  
 cǐ shèng rén suǒ yǐ cáng shēn zhī gù yě  
 此圣人所以藏身之固也。

gù shèng rén cān yú tiān dì bìng yú guǐ shén yǐ zhì  
 “故圣人参于天地，并于鬼神，以治  
 zhèng yě chǔ qí suǒ cún lǐ zhī xù yě wán qí suǒ lè  
 政也。处其所存，礼之序也；玩其所乐，



mín zhī zhì yě gù tiān shēng shí ér dì shēng cái rén qí  
民之治也。故天生时而地生财，人其  
fù shēng ér shī jiào zhī sì zhě jūn yǐ zhèng yòng zhī gù  
父生而师教之。四者君以正用之，故  
jūn zhě lì yú wú guò zhī dì yě  
君者立于无过之地也。

10  
  
gù jūn zhě suǒ míng yě fēi míng rén zhě yě jūn zhě  
“故君者所明也，非明人者也；君者  
suǒ yǎng yě fēi yǎng rén zhě yě jūn zhě suǒ shì yě fēi shì  
所养也，非养人者也；君者所事也，非事  
rénn zhě yě gù jūn míng rén zé yǒu guò yǎng rén zé bù  
人者也。故君明人则有过，养人则不  
zú shì rén zé shī wèi gù bǎi xìng zé jūn yǐ zì zhì yě  
足，事人则失位。故百姓则君以自治也，  
yǎng jūn yǐ zì ān yě shì jūn yǐ zì xiǎn yě gù lǐ dá  
养君以自安也，事君以自显也。故礼达  
ér fèn dìng gù rén jiē ài qí sǐ ér huàn qí shēng  
而分定，故人皆爱其死而患其生。

gù yòng rén zhī zhì qù qí zhà yòng rén zhī yǒng  
“故用人之知，去其诈；用人之勇，  
qù qí nù yòng rén zhī rén qù qí tān  
去其怒；用人之仁，去其贪。

gù guó yǒu huàn jūn sǐ shè jì wèi zhī yì dà fū  
“故国有患，君死社稷谓之义，大夫